

Ufficio della formazione industriale,  
agraria, artigianale e artistica  
Ufficio della formazione  
commerciale e dei servizi  
Ufficio della formazione  
sanitaria e sociale  
Pre tirocinio, formazione empirica  
e tirocinio pratico

Via Vergiò 18 Casella postale 367

091 815 31 00  
091 815 31 09  
decs-dfp@ti.ch

telefono  
fax  
e-mail  
Funzionario  
incaricato

**Franco Gozzi**

Ufficio dell'innovazione  
e dello sviluppo della qualità  
Ufficio amministrativo,  
delle finanze e del controllo  
Delegato al perfezionamento  
professionale

Repubblica e Cantone Ticino  
Dipartimento dell'educazione, della cultura e dello sport



**Divisione della formazione professionale  
6932 Breganzona**

telefono  
e-mail

**(091) 815 31 11**  
franco.gozzi@ti.ch

Agli UF, per conoscenza lettera trasmessa  
agli organizzatori di CI

Breganzona

14 dicembre 2009



Ns. riferimento

Vs. riferimento

**FG**

## **Corsi interaziendali: fatturazione delle tasse di partecipazione a partire dal 1. gennaio 2010**

Gentili signore e signori,

con il 1. gennaio 2010 entrano in vigore i dispositivi legislativi relativi al Fondo cantonale per la formazione professionale. Con lettera del Direttore del Dipartimento dell'educazione della cultura e dello sport del 29 luglio 2009 siete stati informati sul sistema di finanziamento e sulle prestazioni del fondo che, tra l'altro, contemplano obbligatoriamente l'integrale assunzione delle spese residue riconosciute dei corsi interaziendali.

Per spese residue riconosciute si intendono tutte le spese, o le quote di spesa, relative ai corsi interaziendali non coperte dai contributi cantonali e federali. In pratica si tratta della parte di spesa che fino ad ora era finanziata per mezzo delle tasse di partecipazione pagate dalle aziende formatrici o assunta da eventuali partecipazioni da parte di commissioni paritetiche oppure che rimaneva a carico dell'ente organizzatore sotto forma di deficit d'esercizio.

Per i corsi che si svolgono dopo il 1. gennaio 2010, alle aziende formatrici non dovrà pertanto più essere richiesta nessuna tassa partecipazione. Quest'ultime saranno da fatturare al fondo per mezzo dello schema di fattura che trovate in allegato e che può essere richiesto, in formato Excel, all'indirizzo e-mail sopraindicato.

Come potete notare dal documento allegato, il finanziamento da parte del fondo avviene per mezzo di una quota di partecipazione giornaliera ai corsi.

Quali organizzatori di corsi interaziendali siete pertanto invitati a definire una quota di partecipazione giornaliera ai corsi che dovrà essere calcolata tenendo conto dei seguenti parametri.

- La tassa dovrà coprire la parte di costi non posta al beneficio dei contribuiti (v. decisione di stanziamento dei contribuiti 2010).
- Non è più ammessa la differenziazione delle quote di partecipazione tra associati e non associati all'ente organizzatore che peraltro non avrebbe più nessun effetto concreto, visto che la tassa non è più direttamente pagata dall'azienda formatrice.
- La tassa dovrà essere definita per giornata di partecipazione e non potrà più essere differenziata a dipendenza dell'anno di formazione dei partecipanti. Il costo di eventuali

...

corsi particolarmente onerosi dovrà essere distribuito sull'intero periodo di formazione. E' ammessa la differenziazione delle tasse tra professioni.

Le fatture saranno da emettere al momento della convocazione ai corsi. Nel caso in cui l'apprendista non seguisse totalmente o parzialmente il corso, il recupero dello stesso verrà organizzato senza fatturarne ulteriormente la frequenza.

Evidentemente il Fondo cantonale per la formazione professionale non si assume le tasse di frequenza relative alla partecipazione di apprendisti con contratto di tirocinio con un'azienda formatrice fuori cantone (per es. Mesolcina). In questi casi la quota sarà da fatturare all'azienda formatrice. Nel caso di partecipazione da parte di corsisti senza contratto di tirocinio (ripetenti agli esami finali o privatisti ai sensi dell'art. 33 LFPr), il fondo non si assumerà le tasse di partecipanti non residenti nel Cantone Ticino.

Restiamo a vostra disposizione per eventuali ulteriori informazioni e vi presentiamo i nostri migliori saluti.

#### **Ufficio amministrativo delle finanze e del controllo**

Franco Gozzi  
capoufficio

**1 allegato**